

DENON®

PMA-1700NE
Integrated Amplifier

QUICK START GUIDE

Before you begin

What's in the box

Quick Start Guide



Power cord



Safety Instructions



Remote control
(RC-1249)



Warranty
(for North America
model only)



2× R03/AAA batteries



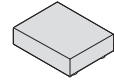
Integrated amplifier



Required for setup

Source device

(e.g. CD player, Network
audio player, Turntable, TV)



Speakers



Speaker cables



Optional

Computer



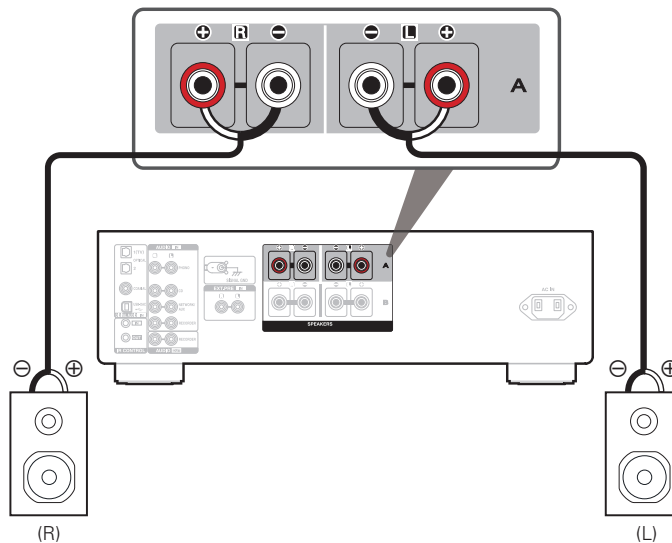
USB cable



Setup

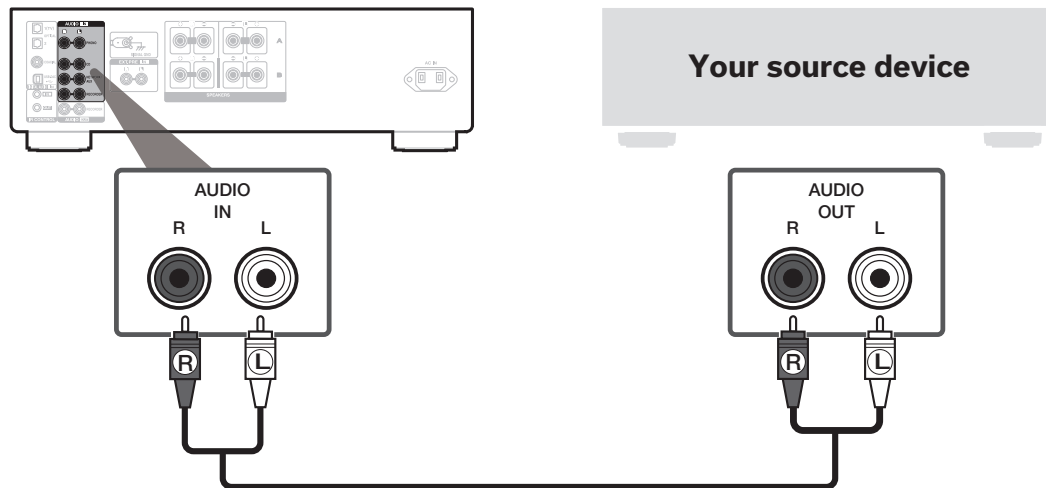
1 Connect your speakers

Connect your speaker cables between the PMA-1700NE and your speakers.



2

Connect your source device

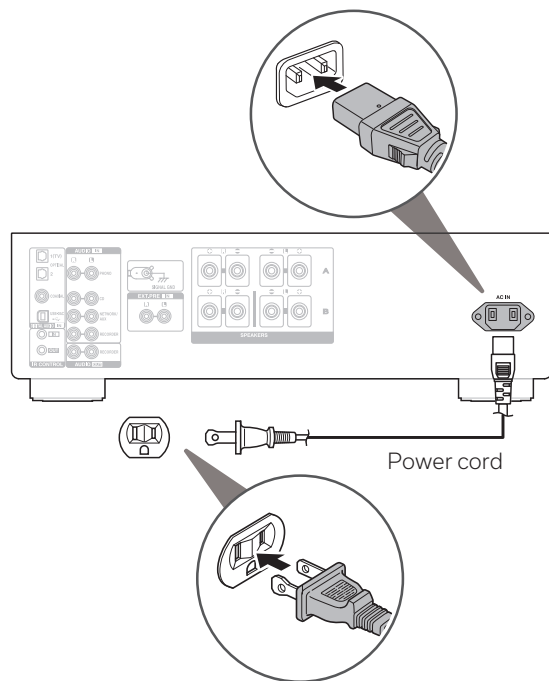


- For details, see the online owner's manual.
manuals.denon.com/PMA1700NE/NA/EN/

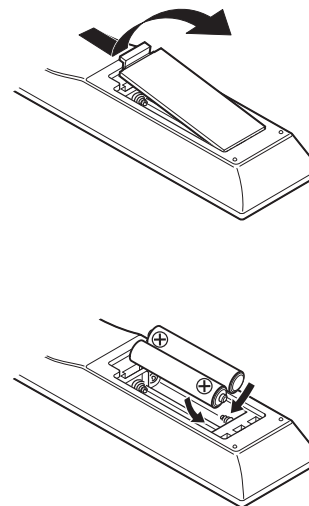


3 Connect to power

Connect the power cord between the PMA-1700NE and a wall outlet.



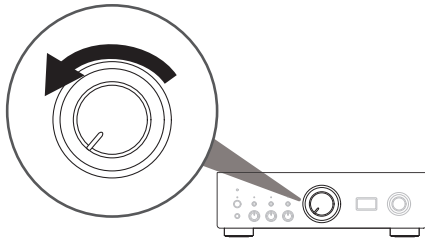
4 Install batteries in the remote control



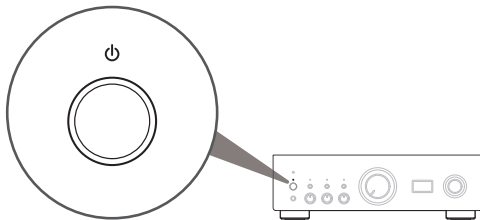
- Batteries can be taken out in reversed order.

5 Begin source playback

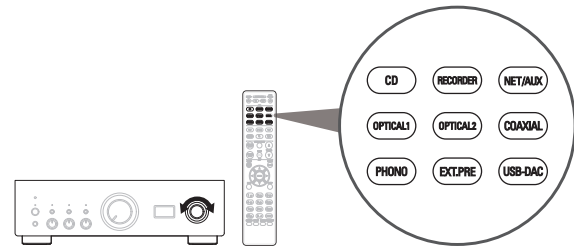
- 1 Turn VOLUME on the main unit to adjust the volume to the lowest level before turning on the power.



- 2 Press  on this unit to turn the power on.

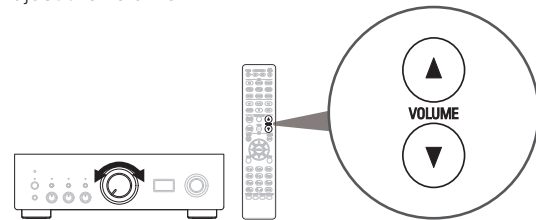


- 3 Set the input source to the desired source device (e.g. CD player, Network audio player, Turntable, TV).



- 4 Ensure source device is connected to power and play content.

- 5 Adjust the volume.



6 Listen to computer audio via USB-DAC

1 Install the Windows driver software

NOTE

The installation of the driver software is not necessary in the following cases.

- When you do not play back the music from a PC using USB-DAC of this unit.
- When using a macOS.

The driver software cannot be installed correctly if your PC is connected to the unit by a USB cable. If the unit and your computer are connected by a USB cable and the computer is switched on before installation, disconnect the USB and restart the computer.

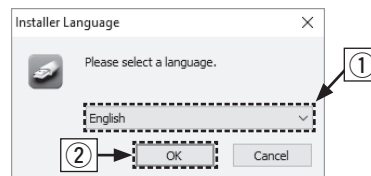
Windows OS

System requirements : Windows 10 or Windows 11

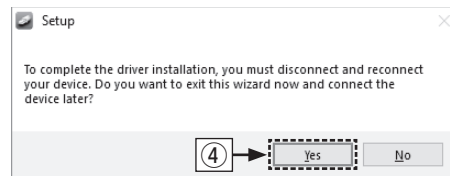
- 1 Download the dedicated driver from the "Download" section of the PMA-1700NE page of the Denon website (www.denon.com) onto your PC.
- 2 Unzip the downloaded file, and double-click the exe file.

3 Install the driver.

- ① Select the language to use for the installation.
- ② Click "OK".



- ③ The wizard menu is displayed. Follow the instructions on the screen.
- ④ When the wizard is completed, click "Yes".

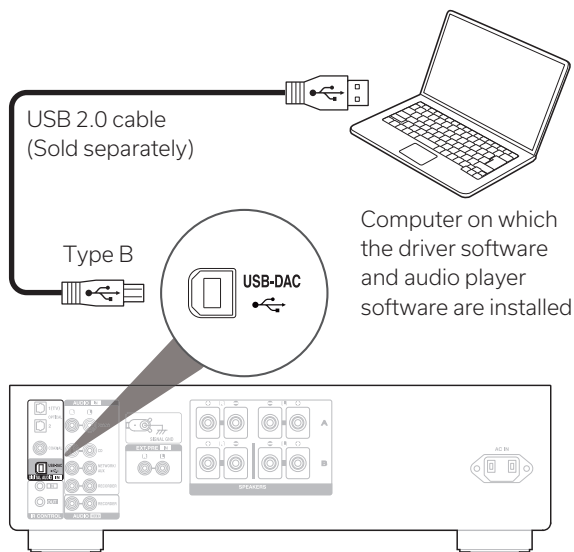


NOTE

Please see the FAQ at www.denon.com if you experience any issues getting audio to play from your computer through the PMA-1700NE. You may also want to check the support pages for audio player application.

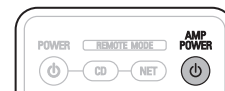


2 Connect to PC or Mac

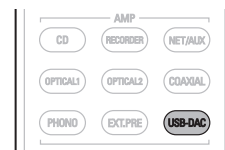


3 Listen to audio from PC or Mac

1 Power on.



2 Press USB-DAC to switch the input source to "USB-DAC".

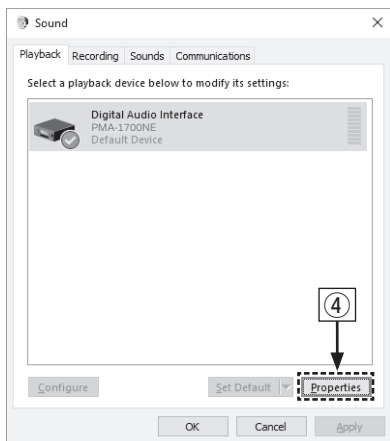


3 Set the audio signal destination to this unit on the computer.

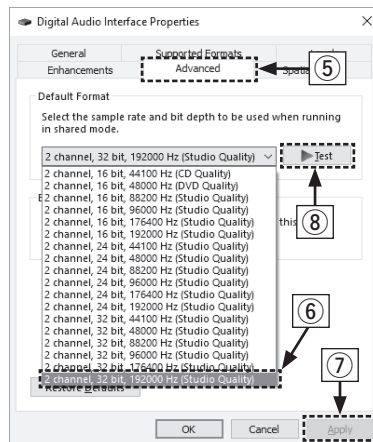
Windows OS

- 1 Click the "Start" button and click "Control Panel" on the PC.
 - The control panel setting list is displayed.
- 2 Click the "Sound" icon.
 - The sound menu window is displayed.

- ③ Check that there is a checkmark next to "Default Device" under in "PMA-1700NE" of the "Playback" tab.
 - When there is a checkmark for a different device, click "PMA-1700NE" and "Set Default".
- ④ Select "PMA-1700NE" and click "Properties".
 - The PMA-1700NE properties window is displayed.



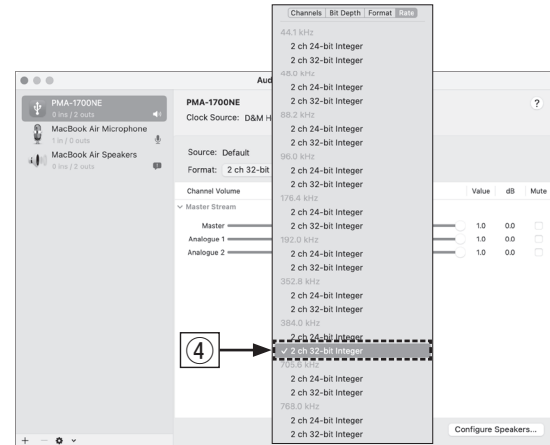
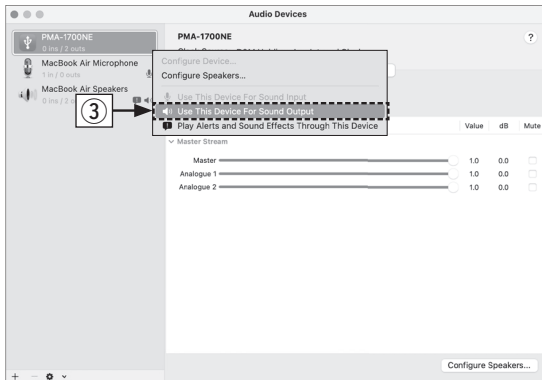
- ⑤ Click the "Advanced" tab.
- ⑥ Select the sampling rate and bit rate to be applied to the D/A converter.
 - It is recommended that "2 channel, 32 bit, 192000 Hz (Studio Quality)" is selected.
- ⑦ Click "Apply".
- ⑧ Click "Test".
 - Check that audio from this unit is output from the PC.



macOS

System requirements: macOS 11 or 12

- ① Move the cursor to "Go" on the computer screen, and then click "Utilities".
 - The utility list is displayed.
- ② Double-click "Audio MIDI Setup".
 - The "Audio Devices" window is displayed.
- ③ Check that "Use This Device For Sound Output" is checked in "PMA-1700NE".
 - If a different device is checked, select and "Secondary click" on "PMA-1700NE", and then select "Use This Device For Sound Output".
- ④ Select the "PMA-1700NE" format.
 - It is normally recommended to set the format to "2 ch 32-bit Integer 384.0 kHz".



- ⑤ Quit Audio MIDI Setup.

Owner's manual

EN

FR

ES

- 4** Use your favorite music applications on your PC/Mac to play audio through the PMA-1700NE.
- For high resolution audio playback you will need to obtain an advanced audio player software such as JRiver Media Center or Audirvana.

NOTE

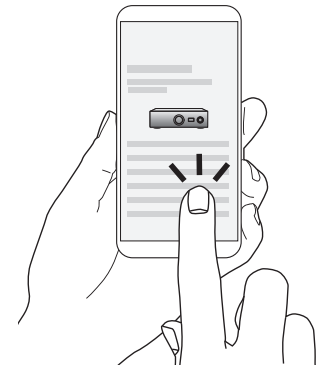
Additional settings to output audio to the PMA-1700NE may have to be selected in your advanced audio player application. Please refer to the user's manual for your application.

Refer to the online manual for other functions information and operation procedure details.

manuals.denon.com/PMA1700NE/NA/EN/



Online manual



For more information, visit www.denon.com

DENON®

www.denon.com

Printed in Japan 5411 11990 00AD
© 2022 Sound United. All Rights Reserved.

DENON®



DENON PMA-1700NE

Denon PMA-1700NE Integrated Amplifier with 140W Power per Channel

With ultra-high current single push-pull circuit power and Advanced AL32 Processing, the Denon PMA-1700NE retains the detail of the original recording. Listen to your favorite music via the two digital inputs, a rear USB-B input, MM or MC phono equalizer—or go analog with the included DAC mode.

HIGHLIGHTS

YOUR BENEFITS

High-power 140W integrated amplifier

Drive your loudspeakers with 140 watts of power-per-channel into 4 ohms. This integrated amplifier offers compatibility with the widest range of speaker types and impedances for operational stability.

Advanced AL32 Processing Plus

Advanced AL32 Processing Plus supports high-resolution 384-kHz/32-bit audio sources. The algorithms restore information that was lost during the digital recording to ensure detailed playback.

USB-DAC

To accurately synchronize digital circuits, the PMA-1700NE provides USB-DAC functions that support high resolution up to 11.2-MHz DSD and 384-kHz/32-bit PCM input signals. Crafted with exceptional quality, the DAC suppresses jitter and ensures optimal precision in D/A conversion.

High-precision electrical controls

The PMA-1700NE embraces electrical volume, balance, and tone controls while preserving the analog feeling of operation. The unique mechanism offers smooth, linear control.

MM and MC phono equalizer

The PMA-1700NE includes a phono equalizer that supports input from both MM and MC cartridges. The simple, straightforward design significantly improves sound quality.

Optical and coaxial digital inputs

The PMA-1700NE features two optical inputs and one coaxial input and supports PCM signals up to 192 kHz/24 bit.

External pre-amp input terminals

“EXT/PRE” input terminals are fixed gain inputs that can be used for connecting an external pre-amp using the PMA-1700NE as a power amp.

TV auto standby (digital input)

The PMA-1700NE includes autosensing to automatically switch the unit on when it senses a digital audio signal from an external source like your TV.

Six-block chassis configuration and direct mechanical ground construction

Constructed with 1mm-thick steel plates and made of ABS resin with rigid rib construction, the chassis protects the signal circuits from external vibration and eliminates adverse effects of mutual interference among the circuits.

Digital isolator

Equipped with a high-speed digital isolator, the PMA-1700NE eliminates adverse effects on sound quality caused by high-frequency noise from a USB-connected computer or digital inputs.

Analog mode

Analog mode can be used to turn off power to digital power sources and completely stop operation of the digital input circuitry, avoiding any high-frequency influence on the analog section.

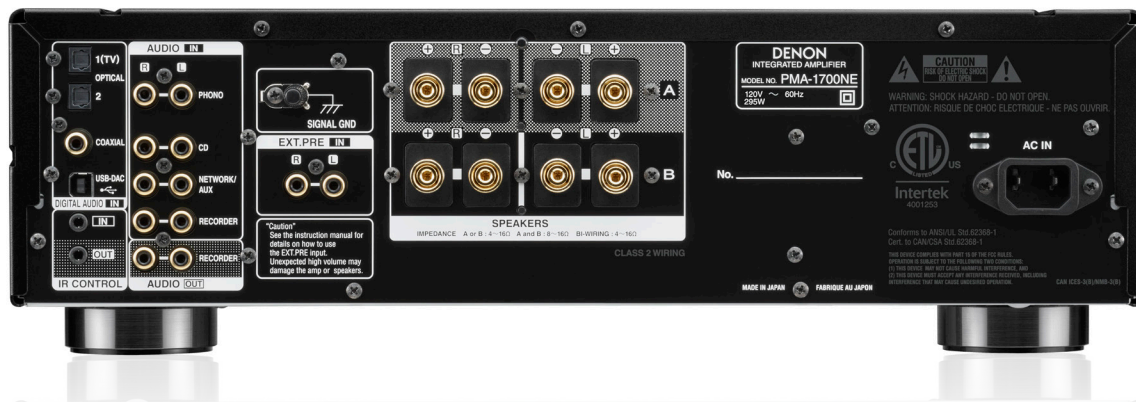
SINCE 1910 | DEFINING AUDIO EXCELLENCE

ADVANCED
ULTRA HIGH CURRENT MOS



ADVANCED
AL32 PROCESSING
PLUS





Advanced ultra-highcurrent (UHC) single push-pull amplifier
Wide bandwidth captures everything from deep bass to detailed highs. The UHC design ensures drivability of a wide range of speaker types and impedances.

Hi-Res Audio certified
Able to decode high-resolution audio ALAC, FLAC, and WAV lossless files up to 24-bit/192 kHz, as well as DSD 2.8MHz and 5.6MHz tracks (the audiophile format of SACD), PMA-1700NE lets you enjoy each note exactly as the artist intended.

Advanced AL32 Processing Plus
Advanced AL32 Processing Plus uses data interpolation algorithms, which support highresolution 384 kHz/32-bit audio sources. The algorithms add in the points that should exist before and after large quantities of data, smoothing out the waveform and restoring information that was lost during the digital recording. The resulting playback is highly detailed, free of interferences, richly expressive in the lower range, and beautifully faithful to the original sound. Hear your favorites like never before.

Built-in phono equalizer
Denon is well known for high-quality vinyl playback. The built-in phono equalizer allows direct connection to a turntable and supports input from MM cartridges. Some models also support input from MC cartridges.

Digital inputs
The amplifier features optical and coaxial digital inputs supporting PCM signals up to 192 kHz/24 bit to improve the sound quality of your TV audio, Blu-Rays, media players, computer, and more.

110+ years of firsts in audio technology
Founded in 1910, Denon has a deep heritage of "firsts" in audio technology—from Japan's first audio electronics manufacturer to producing the world's first commercial CDs. This focused investment in audio R&D ensures you get the latest technology and highest quality with every listening experience.

Technical Information

| General | |
|------------------------------|-------------------|
| Unit (W x H x D mm) | 434 x 135 x 410 |
| Net weight | 17.6kg |
| Heatsink for Power Amplifier | Extruded Aluminum |

| Specifications | | |
|----------------|-------------------------------------|---|
| Audio | Rated Output Power | 70W + 70W (8ohm, 20Hz-20kHz, THD0.07%) 140W + 140W (4ohm, 1kHz, THD0.7%) |
| | Total Harmonic distortion | 0.01 % (Rated output: -3 dB), 8 ohm/ohms, 1 kHz" |
| | Input Sensitivity: Phono input | MM: 2.5 mV / 47 kohm MC: 200 μV / 100 ohm |
| | Input Sensitivity: CD/LINE/RECORDER | 125 mV / 19 kohm |
| | Input Sensitivity: Power Amp input | 0.85V / 47kohm (EXT. PRE) |
| Power Consump. | Power Consumption | 295W |
| | at Standby | 0.2W TV autoplay off 0.4W TV autoplay on |

| Audio Feature | | |
|-------------------------------------|---------------------------------------|-------------------------------------|
| Analog Audio | Power Amplifier Circuit | New UHC-MOS Single Push Pull (7) |
| | Pre Amplifier Circuit | Variable Gain Preamplifier (OP AMP) |
| | Bass / Treble / Mid / Balance Control | Yes / Yes / - / Yes |
| | Source Direct | Yes |
| Digital Audio | Analog Amp Mode | Yes (button on front panel) |
| | DAC Circuit | PCM1795 |
| | Digital Processing | Advanced AL32 Processing Plus |
| | DAC Master Clock Design | Yes |
| Asynchronous mode (for USB-B input) | Yes | |

| Connectivity | | |
|----------------|--|--|
| Audio Video | Phono Input | Yes (MM / MC) *default=MM |
| | Analog Input (include Phono) / REC Out (RCA) | 4/1 (PHONO / CD / NETWORK, AUX/ RECORDER) |
| | Optical input / output (Maximum Support) | 2 / 0 (192kHz/24bit) |
| | Coaxial input / output (Maximum Support) | 1 / 0 (192kHz/24bit) |
| | Speaker Terminal | Gold Plated |
| Control /other | Headphone Output | 1 (Turn off the speaker when inserting headphone)" |
| | Remote Control --> RC-1249 Remote Control Bus Terminal | Yes |
| Network | Wi-Fi | No |
| | HEOS | No |
| USB B | USB B (USB DAC) | 1 (Rear) |
| | PCM Sample Rate | ~384kHz/32bit |
| | DSD Audio Streaming (DoP) | ~11.2MHz |

This warranty will be honored only in the **U.S.A.**

DENON®

LIMITED WARRANTY

Length of Non-Transferable Warranty

This warranty on your DENON product which is distributed and warranted by Sound United, LLC (DENON) remains in effect for the following periods from the date of the original consumer purchase from an AUTHORIZED Sound United, LLC (DENON) DEALER.

| Product Category | | | | |
|---|---|---|----|---------|
| 110-Year Anniversary Series | | AVR-A110, PMA-A110, DCD-A110, DL-A110* | 5 | YEAR(S) |
| | | * Stylus not covered by 5 Year Limited Warranty | | |
| A/V Controller, A/V Receiver, AM/FM Receiver | | AVC, AVR, DRA | 2 | |
| IN-Command series™ AV Receivers | | AVR-****CI, AVR-X | 3 | |
| HDMI Switcher | | AVS | 3 | |
| DVD Receiver, DVD Home Theater System | | ADV, S | 1 | |
| D/A Converter, Portable USB-DAC / Headphone Amplifier | | DA | 2 | |
| Pre-Amplifier, Digital Pre-Amplifier, Power-Amplifier, Head Amplifier | | PRA, AVP, DAP, POA, HA | 3 | |
| Tuner, Integrated Amplifier | | TU, PMA | 3 | |
| Option Board | | ACD | 3 | |
| Super Audio CD / CD Player, DVD Player, Blu-ray Disc Player | | DCD, DCM, DVD, DVM, DBP, DBT | 1 | |
| CD Recorder | | CDRW | 1 | |
| CD Receiver, Network CD Receiver, Network Receiver | | RCD, DRA-N | 1 | |
| Network Audio Player | | DNP | 2 | |
| System Audio, CD Receiver System | | D-F, D-M, S, D-T | 1 | |
| Turntable | 1 | Autolift / Manual | 4 | |
| | 2 | Full Automatic | 2 | |
| Speaker | | SC | 5 | |
| Sub-woofer | | DSW | 1 | |
| Wireless Sub-woofer | | DENON HOME SUBWOOFER | 2 | |
| Microphone | | DM-S, DM-A | 2 | |
| Wireless Speaker | | DENON HOME | 2 | |
| Bluetooth Speaker | | DSB | 1 | |
| iPhone® / iPod® Docks | | ASD, DSD | 1 | |
| Headphone | | AH | 1 | |
| Sound bar | | DHT-S, DENON HOME SOUND BAR | 2 | |
| TV Speaker Base | | DHT-T | 1 | |
| Video Processor | | DVP | 3 | |
| Cartridge | | DL | 90 | |
| Remote Controller | | RC | 90 | |
| Cables | | AK | 90 | |
| Speaker stands | | ASF | 90 | |

iPod is a trademark of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.

What is Covered

Except as specified below, this Warranty covers all defects in material and workmanship in this product occurring during the above warranty periods. The following are not covered by the Warranty: (1) Any product which is not distributed in the U.S.A. by Sound United, LLC (DENON). (2) Any product which is not purchased in the U.S.A. from an authorized DENON dealer. (Note: AUTHORIZED DENON DEALERS can be identified by DENON AUTHORIZED DEALER sticker displayed in the stores. If you are uncertain as to whether a dealer is a DENON AUTHORIZED DEALER, please contact DENON as listed below). (3) Any product on which the serial number has been defaced, modified or removed. (4) Damaged deterioration or malfunction resulting from: a) Accident, act of nature, abuse, misuse, neglect, unauthorized product repair, opening of or modification or failure to follow instructions supplied with the product. b) Repair or attempted repair by anyone not authorized by DENON. c) Any shipment of the product (claim must be presented to carrier). (5) Items subject to wear from normal usage (tape heads, cartridges, stylus, battery, etc.). (6) Periodic check-ups which do not disclose any defect. (7) Use of the product outside the U.S.A. (8) Damaged magnetic tape or CD/DVD/BD discs. (9) Use in industrial, commercial, and/or professional applications. (10) Any installation or removal charges resulting from product failure.

What We Will Pay For

If during the applicable warranty period from the date of original consumer purchase your DENON product is found to be defective by DENON, DENON will repair, or at its option, replace with new, reconditioned or equivalent model, such defective product without charge for parts or labor.

How to Obtain Warranty Performance

If your unit ever needs service, it may be taken or shipped to any authorized DENON service station or Sound United, LLC (DENON) (if you are uncertain as to whether a service station is DENON authorized, please visit our website at <https://www.denon.com/en-us/support/servicecentersearch> or contact DENON as listed below.) In all other cases, the following procedures apply whenever your unit must be transported for warranty service;

- a. You are responsible for transporting your unit or arranging for its transportation.
- b. If shipment of your unit is required;
 - You must pay the initial shipping charges, but we will pay the return shipping charges if the repairs are covered by the Warranty.
- c. **WHEN RETURNING YOUR UNIT FOR WARRANTY SERVICE, A COPY OF THE ORIGINAL SALES SLIP MUST BE ATTACHED.**
- d. You should include the following: your name, address, daytime telephone number, model and serial number of the product and a description of the problem. In the case of a CD/DVD/BD Player, please enclose ONE (1) disc that the unit has failed with for test reasons. It will be returned with the unit.

THIS WARRANTY IS VALID IN THE U.S.A. ONLY.

If your product does not require service, but you have questions regarding its operation, please contact our Customer Support Department as listed below.

THIS WARRANTY IS EXPRESSLY MADE IN LIEU OF ALL OTHER WARRANTIES, EXPRESSED OR IMPLIED, INCLUDING WITHOUT LIMITATION, WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE.

OUR LIABILITY IS LIMITED TO THE REPAIR OR REPLACEMENT, AT OUR OPTION, OF ANY DEFECTIVE PRODUCT AND SHALL IN NO EVENT INCLUDE INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL COMMERCIAL OR PROPERTY DAMAGES OF ANY KIND. WE ARE NOT RESPONSIBLE FOR PRODUCTS LOST, STOLEN AND/OR DAMAGED DURING SHIPPING.

SOME STATES DO NOT ALLOW LIMITATIONS ON HOW LONG AN IMPLIED WARRANTY LASTS AND/OR DO NOT ALLOW THE EXCLUSION OF INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES, SO THE ABOVE LIMITATIONS AND EXCLUSIONS MAY NOT APPLY TO YOU.

This warranty gives you specific legal rights, but you may also have other rights which vary from state to state. This Warranty may not be altered other than in a writing signed by an officer of Sound United, LLC (DENON).

Sound United, LLC
(DENON)

5541 Fermi Court Carlsbad, CA 92008, USA
(201) 762-6665

<https://www.denon.com/en-us/>

DENON FACTORY SERVICE by UNITED RADIO

5717 Enterprise Parkway
E. Syracuse, NY 13057
(800) 634-8606

<https://www.unitedradio.com/>

This warranty will be honored only in **Canada**.

DENON®

LIMITED WARRANTY

Length of Non-Transferable Warranty

This warranty on your DENON product which is distributed and warranted by SOUND UNITED CANADA INC. remains in effect for the following periods from the date of the original consumer purchase from an AUTHORIZED SOUND UNITED CANADA INC. DEALER.

| Product Category | | | | |
|---|---|-------------------|----|---------|
| 110-Year Anniversary Series | AVR-A110, PMA-A110, DCD-A110, DL-A110* * Stylus not covered by 5 Year Limited Warranty | | 5 | YEAR(S) |
| A/V Controller, A/V Receiver, AM/FM Receiver | AVC, AVR, DRA | | 2 | |
| IN-Command series™ AV Receivers | AVR-****CI, AVR-X | | 3 | |
| HDMI Switcher | AVS | | 3 | |
| DVD Receiver, DVD Home Theater System | ADV, S | | 1 | |
| D/A Converter, Portable USB-DAC / Headphone Amplifier | DA | | 2 | |
| Pre-Amplifier, Digital Pre-Amplifier, Power-Amplifier, Head Amplifier | PRA, AVP, DAP, POA, HA | | 3 | |
| Tuner, Integrated Amplifier | TU, PMA | | 3 | |
| Option Board | ACD | | 3 | |
| Super Audio CD / CD Player, DVD Player, Blu-ray Disc Player | DCD, DCM, DVD, DVM, DBP, DBT | | 1 | |
| CD Recorder | CDRW | | 1 | |
| CD Receiver, Network CD Receiver, Network Receiver | RCD, DRA-N | | 1 | |
| Network Audio Player | DNP | | 2 | |
| System Audio, CD Receiver System | D-F, D-M, S, D-T | | 1 | |
| Turntable | 1 | Autolift / Manual | 4 | |
| | 2 | Full Automatic | 2 | |
| Speaker | SC | | 5 | |
| Sub-woofer | DSW | | 1 | |
| Wireless Sub-woofer | DENON HOME SUBWOOFER | | 2 | |
| Microphone | DM-S, DM-A | | 2 | |
| Wireless Speaker | DENON HOME | | 2 | |
| Bluetooth Speaker | DSB | | 1 | |
| iPhone® / iPod® Docks | ASD, DSD | | 1 | |
| Headphone | AH | | 1 | |
| Sound bar | DHT-S, DENON HOME SOUND BAR | | 2 | |
| TV Speaker Base | DHT-T | | 1 | |
| Video Processor | DVP | | 3 | |
| Cartridge | DL | | 90 | |
| Remote Controller | RC | | 90 | |
| Cables | AK | | 90 | |
| Speaker stands | ASF | | 90 | |

iPod is a trademark of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.

What is Covered

Except as specified below, this Warranty covers all defects in material and workmanship in this product occurring during the above warranty periods. The following are not covered by the Warranty: (1) Any product which is not distributed in Canada by SOUND UNITED CANADA INC. (2) Any product which is not purchased in Canada from an authorized DENON dealer. (Note: AUTHORIZED DENON DEALERS can be identified by DENON AUTHORIZED DEALER sticker displayed in the stores. If you are uncertain as to whether a dealer is a DENON AUTHORIZED DEALER, please contact SOUND UNITED CANADA INC. as listed below). (3) Any product on which the serial number has been defaced, modified or removed. (4) Damaged deterioration or malfunction resulting from: a) Accident, act of nature, abuse, misuse, neglect, unauthorized product repair, opening of or modification or failure to follow instructions supplied with the product. b) Repair or attempted repair by anyone not authorized by DENON. c) Any shipment of the product (claim must be presented to carrier). (5) Items subject to wear from normal usage (tape heads, cartridges, stylus, battery, etc.). (6) Periodic check-ups which do not disclose any defect. (7) Use of the product outside Canada. (8) Damaged magnetic tape or CD/DVD/BD discs. (9) Use in industrial, commercial, and/or professional applications. (10) Any installation or removal charges resulting from product failure.

What We Will Pay For

If during the applicable warranty period from the date of original consumer purchase your DENON product is found to be defective by DENON, DENON will repair, or at its option, replace with new, reconditioned or equivalent model, such defective product without charge for parts or labor.

How to Obtain Warranty Performance

If your unit ever needs service, it may be taken or shipped to any authorized DENON service station or SOUND UNITED CANADA INC. (For an authorized DENON service station near you, please check our website <https://www.denon.com/en-ca/support/servicecentersearch> or contact SOUND UNITED CANADA INC. as listed below.) In all other cases, the following procedures apply whenever your unit must be transported for warranty service:

- You are responsible for transporting your unit or arranging for its transportation.
- If shipment of your unit is required;
 - You must pay the initial shipping charges, but we will pay the return shipping charges if the repairs are covered by the Warranty.
- WHEN RETURNING YOUR UNIT FOR WARRANTY SERVICE, A COPY OF THE ORIGINAL SALES SLIP MUST BE ATTACHED.**
- You should include the following: your name, address, daytime telephone number, model and serial number of the product and a description of the problem. In the case of a CD/DVD/BD Player, please enclose ONE (1) disc that the unit has failed with for test reasons. It will be returned with the unit.

THIS WARRANTY IS VALID IN CANADA ONLY.

If your product does not require service, but you have questions regarding its operation, please contact our Customer Support Department as listed below.

THIS WARRANTY IS EXPRESSLY MADE IN LIEU OF ALL OTHER WARRANTIES, EXPRESSED OR IMPLIED, INCLUDING WITHOUT LIMITATION, WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE.

OUR LIABILITY IS LIMITED TO THE REPAIR OR REPLACEMENT, AT OUR OPTION, OF ANY DEFECTIVE PRODUCT AND SHALL IN NO EVENT INCLUDE INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL COMMERCIAL OR PROPERTY DAMAGES OF ANY KIND. WE ARE NOT RESPONSIBLE FOR PRODUCTS LOST, STOLEN AND/OR DAMAGED DURING SHIPPING.

SOME PROVINCES DO NOT ALLOW LIMITATIONS ON HOW LONG AN IMPLIED WARRANTY LASTS AND/OR DO NOT ALLOW THE EXCLUSION OF INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES, SO THE ABOVE LIMITATIONS AND EXCLUSIONS MAY NOT APPLY TO YOU.

This warranty gives you specific legal rights, but you may also have other rights which vary from province to province. This Warranty may not be altered other than in a writing signed by an officer of SOUND UNITED CANADA INC.

SOUND UNITED CANADA INC.
77 King Street West, Suite 400,
Toronto-Dominion Centre,
Toronto, ON M5K 0A1

DENON FACTORY SERVICE
by **MICROLAND TECHNICAL SERVICES INC.**
170 Alden Road Unit # 2 Markham ON L3R 4C1
(905) 940-1982
<https://www.microland.ca>

Cette garantie ne sera honorée qu'au **Canada**.

DENON®

GARANTIE LIMITÉE

Durée de la garantie non-transférable

La garantie de votre produit DENON, distribué et garanti par SOUND UNITED CANADA INC. prend effet à partir de la date d'achat du consommateur original auprès d'un revendeur officiel SOUND UNITED CANADA INC. pendant les périodes suivantes.

Catégorie de produit

| | | | |
|---|--|----|--------|
| Série anniversaire 110 ans | AVR-A110, PMA-A110, DCD-A110, DL-A110* | 5 | ANNÉES |
| Contrôleur AV, Récepteur A/V, Récepteur AM/FM | AVC, AVR, DRA | 2 | |
| JIN-Command series™ Récepteurs AV | AVR-****CI, AVR-X | 3 | |
| Commutateur HDMI | AVS | 3 | |
| Récepteur DVD, Système DVD Home Theater | ADV, S | 1 | |
| Convertisseur N/A, USB-DAC Portable / Amplificateur casque | DA | 2 | |
| Préamplificateur, préamplificateur numérique, Amplificateur de puissance, Préamplificateur phono | PRA, AVP, DAP, POA, HA | 3 | |
| Synthoniseur, amplificateur intégré | TU, PMA | 3 | |
| Carte optionnelle | ACD | 3 | |
| Lecteur Super Audio CD / CD, Lecteur DVD, Lecteur Disque Blu-ray | DCD, DCM, DVD, DVM, DBP, DBT | 1 | |
| Enregistreur CD | CDRW | 1 | |
| Ampli-tuner avec Lecteur de CD, Récepteur audio / CD avec réseau intégré / Chaîne audio avec réseau intégré | RCD, DRA-N | 1 | |
| Lecteur Audio Réseau | DNP | 2 | |
| Système Audio, Système CD tuner | D-F, D-M, S, D-T | 1 | |
| Table tournante | 1 Levée auto | 4 | |
| | 2 Auto complet | 2 | |
| Haut-parleurs | SC | 5 | |
| Sub-woofer | DSW | 1 | |
| Caisson de basses sans fil | DENON HOME SUBWOOFER | 2 | |
| Micro | DM-S, DM-A | 2 | |
| Enceinte sans fil | DENON HOME | 2 | |
| Enceinte Bluetooth | DSB | 1 | |
| iPhone® / iPod® Docks | ASD, DSD | 1 | |
| Casque d'écoute | AH | 1 | |
| Barre de son | DHT-S, DENON HOME SOUND BAR | 2 | |
| Base d'enceinte pour TV | DHT-T | 1 | |
| Processeur vidéo | DVP | 3 | |
| Cellule phonoelectrique | DL | 90 | JOURS |
| Télécommande | RC | 90 | |
| Câble | AK | 90 | |
| Support pour enceinte acoustique | ASF | 90 | |

Apple et iPod sont des marques commerciales d'Apple Inc., déposées aux Etats-Unis et dans d'autres pays.

Couverture

Cette garantie couvre tous les défauts de matériel ou de fabrication du produit, à l'exception de ceux indiqués ci-après qui conforment selon les termes durant la période de la garantie. Ne sont pas couverts par la garantie: (1) Tout produit qui n'est pas distribué au Canada par SOUND UNITED CANADA INC. (2) Tout produit qui n'a pas été acheté au Canada auprès d'un revendeur officiel DENON (Note: On peut identifier les revendeurs officiels DENON par leur auto-collant "REVENDEUR OFFICIEL DENON" affiché dans leur magasin. Si vous doutez qu'un revendeur soit officiellement reconnu, contactez SOUND UNITED CANADA INC. à l'adresse ci-dessous.) (3) Tout produit dont le numéro de série a été effacé, modifié ou enlevé. (4) Dommages dus à la détérioration ou à un fonctionnement défectueux à la suite de: a) accident, acte de la nature, abus, utilisation impropre, négligence, réparation au moyen d'un produit non autorisé, débalé, modification, emploi contraire aux instructions fournies avec le produit, b) réparation ou tentative de réparation par quelqu'un non reconnu par DENON. c) tout envoi du produit (la réclamation doit être présentée au transporteur), (5) Articles sujets à détérioration par l'usage (têtes de magnétophone, cellules phono, pointes de lecture phono, piles, etc.). (6) Vérification périodique qui ne révèle aucun défaut. (7) Utilisation du produit hors du Canada. (8) Bandes magnétiques, disques CD/DVD/BD endommagés. (9) Utilisation commerciale, industrielle ou professionnelle. (10) Toutes charges d'installation ou de déplacement résultant d'un défaut du produit.

Notre paiement

Si votre produit DENON est reconnu défectueux par DENON durant la période d'application de la garantie après la date d'achat du consommateur, DENON réparera ou, à son choix, remplacera avec un modèle neuf, usagé ou équivalent ce produit défectueux sans frais de pièces ni de main d'œuvre.

Application de la garantie

Si votre appareil nécessite une vérification ou une réparation, il peut être apporté ou envoyé à tout atelier de service autorisé DENON ou directement chez SOUND UNITED CANADA INC. (Pour trouver l'atelier autorisé le plus près, prière de vérifier sur le site Internet de DENON au <https://www.denon.com/en-ca/support/servicecentersearch> ou bien contactez SOUND UNITED CANADA INC. aux coordonnées indiquées ci bas). Dans tous les autres cas, les procédures suivantes s'appliquent si votre appareil doit être envoyé pour une vérification ou une réparation sous garantie.

- Vous êtes responsable du transport de votre article ou vous devez vous arranger vous-même pour son transport.
- Si votre article doit être envoyé, vous devez payer les frais d'envoi initiaux, mais nous payerons les frais de retour si la garantie couvre les réparations.
- LORSQUE VOUS RENVOYEZ VOTRE ARTICLE POUR UN SERVICE SOUS GARANTIE, VOUS DEVEZ JOINDRE UNE COPIE DE LA FACTURE D'ACHAT D'ORIGINE.**
- Vous devez inclure également vos nom, adresse, numéro de téléphone de jour, numéros de modèle et de série du produit et une description du problème. Dans le cas d'un lecteur CD/DVD/BD, joindre un disque que l'appareil n'a pu lire pour test. Il vous sera retourné avec l'article.

CETTE GARANTIE EST VALABLE SEULEMENT AU CANADA.

Si votre produit ne requiert aucun service mais que vous avez des questions quant à son fonctionnement, contactez notre département service clientèle dont l'adresse figure ci-dessous.

CETTE GARANTIE EST EXPRESSÉMENT FAITE EN LIEU ET PLACE DE TOUTES LES AUTRES GARANTIES EXPRIMÉES OU SOUS-ENTENDUES Y COMPRIS, SANS SE LIMITER À CELLES-CI, LES GARANTIES MARCHANDES ET SPÉCIFIQUES POUR UN USAGE PARTICULIER.

NOTRE RESPONSABILITÉ SE LIMITE À LA RÉPARATION OU AU REMPLACEMENT, À NOTRE CHOIX, DE TOUT PRODUIT DÉFECTUEUX ET N'INCLUT EN AUCUN CAS DES DOMMAGES FORTUITS, COMMERCIAUX INDIRECTS NI MATÉRIELS D'AUCUNE SORTIE. NOUS NOUS SOMMES PAS RESPONSABLES POUR LA PERTE DE LES PRODUITS ET/OU LES MARCHANDISES ENDOMMAGÉES PENDANT LE TRNSPORT DES BIENS.

CERTAINES PROVINCES NE PERMETTENT PAS DE LIMITES QUANT À LA DURÉE D'UNE GARANTIE SOUS-ENTENDUE ET/OU NE PERMETTENT PAS L'EXCLUSION DE DOMMAGES FORTUITS. LES LIMITATIONS ET EXCLUSIONS MENTIONNÉES PLUS HAUT PEUVENT NE PAS S'APPLIQUER À VOTRE CAS.

Cette garantie vous donne des droits légaux spécifiques, mais il se pourrait que vous ayez d'autres droits qui varient d'une province à l'autre. La garantie ne peut être modifiée que par un document signé par un gestionnaire autorisé de SOUND UNITED CANADA INC..

SOUND UNITED CANADA INC.
77 King Street West, Suite 400,
Toronto-Dominion Centre,
Toronto, ON M5K 0A1

DENON FACTORY SERVICE
par **MICROLAND TECHNICAL SERVICES INC.**
170 Alden Road Unit # 2 Markham ON L3R 4C1
(905) 940-1982
<https://www.microland.ca>

Safety Instructions (Read these safety instructions before operating the unit.)

DENON

SAFETY PRECAUTIONS



CAUTION:
TO REDUCE THE RISK OF ELECTRIC SHOCK, DO NOT REMOVE COVER (OR BACK). NO USER-SERVICEABLE PARTS INSIDE. REFER SERVICING TO QUALIFIED SERVICE PERSONNEL.



The lightning flash with arrowhead symbol, within an equilateral triangle, is intended to alert the user to the presence of uninsulated "dangerous voltage" within the product's enclosure that may be of sufficient magnitude to constitute a risk of electric shock to persons.



The exclamation point within an equilateral triangle is intended to alert the user to the presence of important operating and maintenance (servicing) instructions in the literature accompanying the appliance.

WARNING:
TO REDUCE THE RISK OF FIRE OR ELECTRIC SHOCK, DO NOT EXPOSE THIS APPLIANCE TO RAIN OR MOISTURE.

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

1. Read these instructions.
2. Keep these instructions.
3. Heed all warnings.
4. Follow all instructions.
5. Do not use this apparatus near water.
6. Clean only with dry cloth.
7. Do not block any ventilation openings. Install in accordance with the manufacturer's instructions.
8. Do not install near any heat sources such as radiators, heat registers, stoves, or other apparatus (including amplifiers) that produce heat.
9. Do not defeat the safety purpose of the polarized or grounding-type plug. A polarized plug has two blades with one wider than the other. A grounding type plug has two blades and a third grounding prong. The wide blade or the third prong are provided for your safety. If the provided plug does not fit into your outlet, consult an electrician for replacement of the obsolete outlet.
10. Protect the power cord from being walked on or pinched particularly at plugs, convenience receptacles, and the point where they exit from the apparatus.
11. Only use attachments/accessories specified by the manufacturer.
12. Use only with the cart, stand, tripod, bracket, or table specified by the manufacturer, or sold with the apparatus. When a cart is used, use caution when moving the cart/apparatus combination to avoid injury from tip-over.
13. Unplug this apparatus during lightning storms or when unused for long periods of time.
14. Refer all servicing to qualified service personnel. Servicing is required when the apparatus has been damaged in any way, such as power-supply cord or plug is damaged, liquid has been spilled or objects have fallen into the apparatus, the apparatus has been exposed to rain or moisture, does not operate normally, or has been dropped.
15. Batteries shall not be exposed to excessive heat such as sunshine, fire or the like.



FCC INFORMATION (For US customers)

1. COMPLIANCE INFORMATION

This product complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this product may not cause harmful interference, and (2) this product must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Sound United, LLC
5541 Fermi Court Carlsbad, CA 92008, USA
Tel. (800) 377-7655

2. IMPORTANT NOTICE: DO NOT MODIFY THIS PRODUCT

This product, when installed as indicated in the instructions contained in this manual, meets FCC requirements. Modification not expressly approved by Denon may void your authority, granted by the FCC, to use the product.

3. NOTE

This product has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation.

This product generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this product does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the product OFF and ON, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the product into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the local retailer authorized to distribute this type of product or an experienced radio / TV technician for help.

4. IMPORTANT (For Network model)

When connecting this product to network hub or router, use only a shielded STP or ScTP LAN cable which is available at retailer. Follow all installation instructions. Failure to follow instructions could void your authority, granted by the FCC, to use the product.

5. CAUTION (For Bluetooth/Wi-Fi model)

- To comply with FCC RF exposure compliance requirement, separation distance of at least 20 cm must be maintained between this product and all persons.
- This product and its antenna must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

IC INFORMATION (For Canadian customers)

CAN ICES-3 (B) / NMB-3 (B)

CAUTION:

To completely disconnect this product from the mains, disconnect the plug from the wall socket outlet. The mains plug is used to completely interrupt the power supply to the unit and must be within easy access by the user.

PRECAUTION :

Pour déconnecter complètement ce produit du courant secteur, débranchez la prise de la prise murale. La prise secteur est utilisée pour couper complètement l'alimentation de l'appareil et l'utilisateur doit pouvoir y accéder facilement.

PRECAUCIÓN:

Para desconectar completamente este producto de la alimentación eléctrica, desconecte el enchufe del enchufe de la pared.

El enchufe de la alimentación eléctrica se utiliza para interrumpir por completo el suministro de alimentación eléctrica a la unidad y debe de encontrarse en un lugar al que el usuario tenga fácil acceso.

ATENÇÃO:

Para desligar este produto completamente da tomada de alimentação, retire a ficha da tomada de alimentação. A ficha da tomada de alimentação é utilizada para cortar completamente a alimentação de corrente à unidade e tem de estar facilmente acessível ao utilizador.

CAUTIONS ON INSTALLATION

For proper heat dispersal, do not install this unit in a confined space, such as a bookcase or similar enclosure.

- Amplifier: 0.3 m or more
- Other units: 0.1 m or more

PRÉCAUTIONS D'INSTALLATION

Pour permettre la dissipation de chaleur requise, n'installez pas cette unité dans un espace confiné tel qu'une bibliothèque ou un endroit similaire.

- Amplificateur : 0,3 m ou plus
- Autres appareils : 0,1 m ou plus

EMPLAZAMIENTO DE LA INSTALACIÓN

Para la dispersión del calor adecuadamente, no instale este equipo en un lugar confinado tal como una librería o unidad similar.

- Amplificador: 0,3 m o más
- Otras unidades: 0,1 m o más

PRECAUÇÕES DE INSTALAÇÃO

Para uma correcta dispersão do calor, não instale esta unidade num espaço confinado, como uma estante de livros ou uma estrutura semelhante.

- Amplificador: 0,3 m ou mais
- Outras unidades: 0,1 m ou mais

NOTES ON USE / OBSERVATIONS RELATIVES A L'UTILISATION / NOTAS SOBRE EL USO / NOTAS SOBRE A UTILIZAÇÃO

| WARNINGS | AVERTISSEMENTS | ADVERTENCIAS | AVISOS |
|---|---|--|---|
| <ul style="list-style-type: none"> • Avoid high temperatures. Allow for sufficient heat dispersion when installed in a rack. • Handle the power cord carefully. Hold the plug when unplugging the cord. • Keep the unit free from moisture, water, and dust. • Unplug the power cord when not using the unit for long periods of time. • Do not obstruct the ventilation holes. • Do not let foreign objects into the unit. • Do not let insecticides, benzene, and thinner come in contact with the unit. • Never disassemble or modify the unit in any way. • Ventilation should not be impeded by covering the ventilation openings with items, such as newspapers, tablecloths or curtains. • Naked flame sources such as lighted candles should not be placed on the unit. • Observe and follow local regulations regarding battery disposal. • Do not expose the unit to dripping or splashing fluids. • Do not place objects filled with liquids, such as vases, on the unit. • Do not handle the mains cord with wet hands. • When the switch is in the OFF (STANDBY) position, the equipment is not completely switched off from MAINS. • The equipment shall be installed near the power supply so that the power supply is easily accessible. • Do not keep the battery in a place exposed to direct sunlight or in places with extremely high temperatures, such as near a heater. • Do not bend forcibly the plug on the equipment for the connection between the connector and micro USB/USB cable. | <ul style="list-style-type: none"> • Eviter des températures élevées. Tenir compte d'une dispersion de chaleur suffisante lors de l'installation sur une étagère. • Manipuler le cordon d'alimentation avec précaution. Tenir la prise lors du débranchement du cordon. • Protéger l'appareil contre l'humidité, l'eau et la poussière. • Débrancher le cordon d'alimentation lorsque l'appareil n'est pas utilisé pendant de longues périodes. • Ne pas obstruer les trous d'aération. • Ne pas laisser des objets étrangers dans l'appareil. • Ne pas mettre en contact des insecticides, du benzène et un diluant avec l'appareil. • Ne jamais démonter ou modifier l'appareil d'une manière ou d'une autre. • Ne pas recouvrir les orifices de ventilation avec des objets tels que des journaux, nappes ou rideaux. Cela entraverait la ventilation. • Ne jamais placer de flamme nue sur l'appareil, notamment des bougies allumées. • Veillez à respecter les lois en vigueur lorsque vous jetez les piles usagées. • L'appareil ne doit pas être exposé à l'eau ou à l'humidité. • Ne pas poser d'objet contenant du liquide, par exemple un vase, sur l'appareil. • Ne pas manipuler le cordon d'alimentation avec les mains mouillées. • Lorsque l'interrupteur est sur la position OFF (STANDBY), l'appareil n'est pas complètement déconnecté du SECTEUR (MAINS). • L'appareil sera installé près de la source d'alimentation, de sorte que cette dernière soit facilement accessible. • Ne placez pas la pile dans un endroit exposé à la lumière directe du soleil ou dans des endroits présentant des températures extrêmement élevées, par exemple près d'un radiateur. • Ne pliez pas la fiche sur l'appareil en forçant pour connecter la borne au câble micro USB/USB. | <ul style="list-style-type: none"> • Evite altas temperaturas. Permita la suficiente dispersión del calor cuando está instalado en la consola. • Maneje el cordón de energía con cuidado. Sostenga el enchufe cuando desconecte el cordón de energía. • Mantenga el equipo libre de humedad, agua y polvo. • Desconecte el cordón de energía cuando no utilice el equipo por mucho tiempo. • No obstruya los orificios de ventilación. • No deje objetos extraños dentro del equipo. • No permita el contacto de insecticidas, gasolina y diluyentes con el equipo. • Nunca desarme o modifique el equipo de ninguna manera. • La ventilación no debe quedar obstruida por haberse cubierto las aperturas con objetos como periódicos, manteles o cortinas. • No deberán colocarse sobre el aparato fuentes inflamables sin protección, como velas encendidas. • A la hora de deshacerse de las pilas, respete la normativa para el cuidado del medio ambiente. • No exponer el aparato al goteo o salpicaduras cuando se utilice. • No colocar sobre el aparato objetos llenos de líquido, como jarros. • No maneje el cable de alimentación con las manos mojadas. • Cuando el interruptor está en la posición OFF (STANDBY), el equipo no está completamente desconectado de la alimentación MAINS. • El equipo se instalará cerca de la fuente de alimentación de manera que resulte fácil acceder a ella. • No coloque las pilas en un lugar expuesto a la luz directa del sol o donde la temperatura sea extremadamente alta, como cerca de una calefacción. • No doble a la fuerza la clavija del equipo para la conexión entre el conector y el cable micro USB/USB. | <ul style="list-style-type: none"> • Evite temperaturas altas. Assegure uma suficiente dispersão do calor quando a unidade for instalada numa prateleira. • Manuseie o cabo de alimentação com cuidado. Puxe pela ficha quando desligar o cabo de alimentação. • Mantenha a unidade afastada da humidade, da água e do pó. • Desligue o cabo de alimentação quando não estiver a utilizar a unidade por longos períodos de tempo. • Não obstrua os orifícios de ventilação. • Não deixe objectos estranhos dentro da unidade. • Não permita que insecticidas, gasolina e diluente entrem em contacto com a unidade. • Nunca desmonte ou modifique de alguma forma a unidade. • A ventilação não deve ser obstruída, tapando as aberturas de ventilação com objectos, como jornais, toalhas ou cortinas. • Não devem ser colocadas junto à unidade fontes de chama aberta, como velas acesas. • Respeite as regulamentações locais relativas à eliminação de pilhas. • Não exponha a unidade a gotejamento ou salpicos de líquidos. • Não coloque objectos com líquidos, como jarros, em cima da unidade. • Não manuseie o cabo de alimentação com as mãos molhadas. • Quando o interruptor se encontra na posição OFF (STANDBY), o equipamento não está completamente desligado da REDE ELÉCTRICA (MAINS). • O equipamento deve ser instalado junto da fonte de alimentação, para que a fonte de alimentação esteja facilmente acessível. • Não mantenha a pilha num local directamente exposto à luz solar ou em locais com temperaturas extremamente elevadas, tal como perto de um aquecedor. • Não dobre forcibly o plugue do equipamento para a conexão entre o conector e cabo USB / micro USB. |

CAUTION (FOR AMPLIFIER):**HOT SURFACE. DO NOT TOUCH.**

The top surface over the internal heat sink may become hot when operating this product continuously.
Do not touch hot areas, especially around the "Hot surface mark" and the top panel.



Hot surface
mark

PRECAUTION (POUR AMPLIFICATEUR) :**SURFACE CHAUDE. NE PAS TOUCHER.**

La surface supérieure du dissipateur de chaleur peut devenir chaude si vous utilisez ce produit en continu.
Ne touchez pas les zones chaudes, tout particulièrement vers l'inscription "Hot surface mark" et le panneau supérieur.

PRECAUCIÓN (PARA EL AMPLIFICADOR):**SUPERFICIE CALIENTE. NO TOCAR.**

La superficie superior sobre el dissipador de calor interno podría llegar a calentarse al operar este producto de forma continua.
No toque las áreas calientes, especialmente las situadas alrededor de la "Hot surface mark" y del panel superior.

CUIDADO (PARA O AMPLIFICADOR):**SUPERFÍCIE QUENTE. NÃO TOCAR.**

A face superior localizada por cima do dissipador interno de calor pode ficar quente ao funcionar com este produto em modo contínuo.
Não tocar nas zonas quentes, especialmente à volta do "Hot surface mark" e no painel superior.

CLASS 1 LASER PRODUCT (FOR DISC PLAYER)**CAUTION:**

USE OF CONTROLS OR ADJUSTMENTS OR PERFORMANCE OF PROCEDURES OTHER THAN THOSE SPECIFIED HEREIN MAY RESULT IN HAZARDOUS RADIATION EXPOSURE.
THIS PRODUCT SHOULD NOT BE ADJUSTED OR REPAIRED BY ANYONE EXCEPT PROPERLY QUALIFIED SERVICE PERSONNEL.

"CLASS 1
LASER PRODUCT"

PRODUIT LASER CLASSE 1 (POUR LECTEUR DE DISQUE)**ATTENTION :**

L'UTILISATION DE COMMANDES, DE RÉGLAGES OU DE PERFORMANCE DE PROCÉDURES AUTRES QUE CELLES SPÉCIFIÉES ICI PEUT ENTRAÎNER UNE EXPOSITION DANGEREUSE À DES RADIATIONS.
CE PRODUIT DOIT UNIQUEMENT ÊTRE RÉGLÉ OU RÉPARÉ PAR UN PERSONNEL DE SERVICE SUFFISAMMENT QUALIFIÉ.

PRODUCTO LÁSER DE CLASE 1 (PARA EL REPRODUCTOR DE DISCOS)**PRECAUCIÓN:**

EL USO DE CONTROLES, AJUSTES, O LA REALIZACIÓN DE PROCEDIMIENTOS DISTINTOS A LOS AQUÍ ESPECIFICADOS, PUEDE PROVOCAR UNA EXPOSICIÓN PELIGROSA A LA RADIACIÓN.
ESTE PRODUCTO NO DEBE SER AJUSTADO O REPARADO POR NINGUNA PERSONA EXCEPTO POR PERSONAL DE SERVICIO DEBIDAMENTE CUALIFICADO.

PRODUTO LASER DE CLASSE 1 (PARA LEITOR DE DISCOS)**CUIDADO:**

O USO DE CONTROLOS, AJUSTES OU DESEMPENHO DE PROCEDIMENTOS QUE NÃO OS AQUÍ ESPECIFICADOS PODE RESULTAR EM EXPOSIÇÃO A RADIAÇÃO PERIGOSA.
ESTE PRODUTO NÃO DEVE SER AJUSTADO OU REPARADO POR NINGUÉM EXCEPTO POR PESSOAL TÉCNICO DEVIDAMENTE QUALIFICADO.

WARNING:

DO NOT INGEST BATTERY, CHEMICAL BURN HAZARD

- The remote control supplied with this product contains a coin/button cell battery. If the coin/button cell battery is swallowed, it can cause severe internal burns in just 2 hours and can lead to death.
- Keep new and used batteries away from children. If the battery compartment does not close securely, stop using the product and keep it away from children. If you think batteries might have swallowed or placed inside any part of the body, seek immediate Medical attention.

**AVERTISSEMENT:**

N'INGÉREZ PAS LA PILE, RISQUE DE BRÛLURE CHIMIQUE

- La télécommande fournie avec ce produit contient une pile bouton. Une ingestion de la pile bouton risque de causer de sévères brûlures internes en à peine 2 heures et peut entraîner la mort.
- Conservez les piles neuves et usagées hors de portée des enfants. Si le compartiment à piles ne se ferme pas de manière sécurisée, arrêtez d'utiliser le produit et conservez-le hors de portée des enfants. Si vous pensez que des piles ont été ingérées ou placées dans n'importe quel orifice corporel, contactez immédiatement une assistance médicale.

ADVERTENCIA:

NO INGERIR LA BATERÍA, RIESGO DE QUEMADURAS POR PRODUCTOS QUÍMICOS

- El control remoto suministrado con este producto contiene una pila de botón. En caso de ingestión, la pila de botón puede causar quemaduras internas graves en solo 2 horas y puede ocasionar la muerte.
- Mantenga las pilas nuevas y usadas fuera del alcance de los niños. Si el compartimento de la pila no se cierra firmemente, deje de utilizar el producto y manténgalo fuera del alcance de los niños. Si cree que se han podido ingerir pilas, o las mismas se encuentran en alguna parte en el interior del cuerpo, solicite atención médica de inmediato.

AVISO:

NÃO INGIRA A PILHA, PERIGO DE QUEIMADURA QUÍMICA

- O controlo remoto fornecido com este produto contém uma pilha de célula moeda/botão. Se a pilha de célula moeda/botão for engolida, pode causar queimaduras internas graves em apenas 2 horas e pode levar à morte.
- Mantenha as pilhas novas e usadas longe das crianças. Se o compartimento da pilha não fechar com firmeza, pare de utilizar o produto e mantenha-o afastado das crianças. Se pensa que as pilhas possam ter sido engolidas ou colocadas dentro de qualquer parte do corpo, procure ajuda médica imediata.

CAUTIONS ON USING BATTERIES

There is a possibility of smoke, fire, explosion from the battery, Please note as following.

- Insert the specified batteries in the remote control unit.
- Replace the batteries with new ones if the set does not operate even when the remote control unit is operated close to the unit. (The supplied batteries are only for verifying operation. Replace them with new batteries at an early date.)
- When inserting the batteries, be sure to do so in the proper direction, following the ⊕ and ⊖ marks in the battery compartment.
- To prevent damage or leakage of battery fluid:
 - Do not use a new battery together with an old one.
 - Do not use two different types of batteries.
 - Do not attempt to charge dry batteries.
 - Do not short-circuit, disassemble, heat or dispose of batteries in flames.
 - Do not keep the battery in a place exposed to direct sunlight or in places with extremely high temperatures, such as near a heater.
- If the battery fluid should leak, carefully wipe the fluid off the inside of the battery compartment and insert new batteries.
- Remove the batteries from the remote control unit if it will not be in use for long periods.
- Used batteries should be disposed of in accordance with the local regulations regarding battery disposal.
- The remote control unit may function improperly if rechargeable batteries are used.

PRÉCAUTIONS RELATIVES À L'UTILISATION DES PILES

Il existe un risque d'émission de fumée, d'incendie, d'explosion de la pile. Veuillez tenir compte des points suivants.

- Insérez les piles spécifiées dans la télécommande.
- Remplacez les piles si l'appareil ne fonctionne pas même lorsque la télécommande est actionnée à proximité. (Les piles fournies ne servent qu'aux opérations de vérification. Remplacez-les par des piles neuves sans attendre.)
- Lorsque vous insérez les piles, assurez-vous de les placer dans le bon sens, en respectant les marques ⊕ et ⊖ qui figurent dans le compartiment à piles.
- Pour éviter un endommagement de la télécommande ou une fuite du liquide des piles:
 - Ne pas mélanger piles neuves et anciennes.
 - Ne pas utiliser deux types de piles différents.
 - Ne pas essayer de charger de piles sèches.
 - Ne pas court-circuiter, démonter, chauffer ou brûler les piles.
 - Ne placez pas la pile dans un endroit exposé à la lumière directe du soleil ou dans des endroits présentant des températures extrêmement élevées, par exemple près d'un radiateur.
- En cas de fuite du liquide de pile, essuyez soigneusement l'intérieur du compartiment avant d'insérer de nouvelles piles.
- Ôtez les piles de la télécommande si vous ne l'utilisez pas pendant longtemps.
- Veuillez vous débarrasser des piles usagées conformément aux lois locales relatives à la mise au rebut des piles.
- La télécommande risque de ne pas fonctionner correctement en cas d'utilisation de piles rechargeables.

AVISOS SOBRE DE LAS PILAS

Existe posibilidad de generación de humo, incendio o explosión de la batería. Tenga en cuenta los siguientes aspectos.

- Introduzca las pilas especificadas en el mando a distancia.
- Ponga pilas nuevas si el equipo no funciona ni siquiera si el mando a distancia se pone muy cerca. (Las pilas que se entregan con la unidad solo sirven para verificar que funciona. Cámbielas por pilas nuevas lo antes posible.)
- Cuando inserte las baterías, asegúrese de hacerlo en la dirección correcta, según las marcas ⊕ y ⊖ en el compartimiento de baterías.
- Para evitar daños o derrames del fluido de la batería:
 - No utilice una nueva batería junto con una ya utilizada.
 - No utilice dos tipos diferentes de baterías.
 - No intente cargar baterías secas.
 - No corto circuite, desensamble, caliente o quemé las baterías.
 - No coloque las pilas en un lugar expuesto a la luz directa del sol o donde la temperatura sea extremadamente alta, como cerca de una calefacción.
- Si hay fluido de batería, limpie cuidadosamente el fluido en el compartimiento de las baterías e inserte unas nuevas.
- Retire las baterías del mando a distancia si no lo va a utilizar por un largo periodo de tiempo.
- Las pilas usadas deben desecharse de acuerdo a las regulaciones locales concernientes al desecho de pilas.
- Puede que el mando a distancia no funcione correctamente si se utilizan pilas recargables.

CUIDADOS NA UTILIZAÇÃO PILHAS

Existe a possibilidade de aparecer fumo, chamas, ou que a bateria possa explodir. Por favor, preste atenção.

- Coloque as pilhas indicadas na unidade de controlo remoto.
- Substitua as pilhas por novas se o conjunto não funcionar mesmo accionando a unidade de controlo remoto próximo da unidade. (As pilhas fornecidas destinam-se apenas à verificação do correcto funcionamento da unidade.)
- Ao colocar as pilhas, certifique-se de que as coloca na direcção correcta, seguindo as indicações ⊕ e ⊖ existentes no compartimento das pilhas.
- Para evitar danos ou derrame de líquido das pilhas:
 - Não utilize uma pilha nova em conjunto com uma usada.
 - Não utilize dois tipos diferentes de pilhas.
 - Não tente carregar pilhas secas.
 - Não faça a ligação em curto-circuito, não desmonte, não aqueça nem queime as pilhas numa fogueira.
 - Não coloque as pilhas num local exposto à luz directa do sol nem em locais com temperaturas extremamente elevadas como, por exemplo, próximo de um aquecedor.
- Em caso de derrame de líquido das pilhas, limpe cuidadosamente o líquido do interior do compartimento das pilhas e coloque pilhas novas.
- Retire as pilhas da unidade de controlo remoto caso não a vá utilizar durante longos períodos de tempo.
- As pilhas usadas devem ser descartadas em conformidade com os regulamentos locais relativos à eliminação de pilhas/baterias.
- A unidade de controlo remoto poderá não funcionar correctamente se forem utilizadas pilhas recarregáveis.

For lithium battery:

For California customers only:

This product contains a battery that contains perchlorate material.

Perchlorate Material -special handling may apply.

See www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate